

Die analogen Telefonendgeräte HotCom HotTel5 und HotCom HotTel10 sind ganz speziell als Gasttelefon für die Hotellerie entwickelt worden.



Die Geräte sind in den Farben wahlweise Weiß oder Anthrazit verfügbar und bieten neben den Standard-Telefonmerkmalen folgende Features:

### **Datenport**

Der Datenport ist auf der Rückseite des Apparates angeordnet und so für den Gast gut zu erreichen.



Der analoge Datenport kann als separater a/b-Port betrieben werden. In diesem Fall sind zwei analoge Anschlussorgane in der Telefonzentrale erforderlich. Der Gast kann dann aber das Telefon und den Datenport gleichzeitig nutzen.

In einer zweiten Betriebsart werden das Telefon und der Datenport parallel geschaltet. Es ist nur ein analoges Anschlussorgan erforderlich. Allerdings kann der Gast, wenn er den Datenport belegt hat weder kommend noch gehend telefonieren.

### Telefonapparateauswahl

HotCom HoTel5 Farbe weiß



HotCom HoTel10 Farbe Anthrazit



Die Apparate sind auf dem Hörergriff silberfarbig gelabelt. Das Foto deutet die Labelung nur symbolisch an, entspricht nicht dem Original.

## HotCom HotTel personalisiert



Das Einlegeblatt kann bis 5 farbig bedruckt werden.

Auswahl der Images für Funktionstasten nach Kundenwunsch möglich. Unterhalb der Tastenimages stehen 2 Beschriftungszeilen zur Verfügung (Text sehr knapp halten)

Alle Daten zur Bedruckung mit Kunden vor Bestellung der Terminals festlegen.

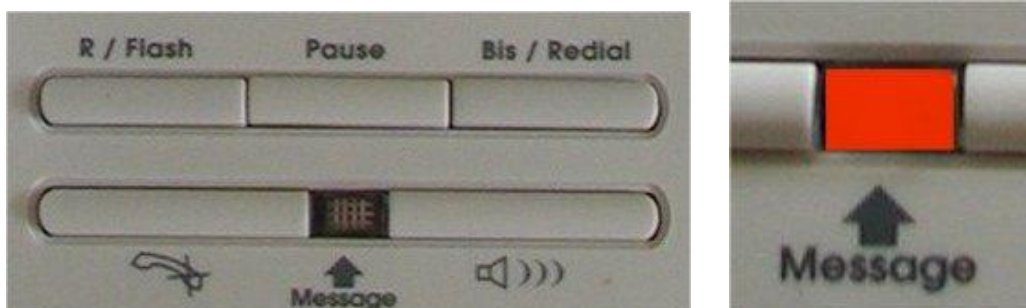
Ein Hotellogo nebst Anschrift kann gedruckt werden. Daten und Logo festlegen. Es gilt auch hier max. 5 Farben

## Tasten mit fest programmierten Funktionen

Folgende feste, voreingestellte Funktionen sind verfügbar:

- Rückfrage
- Wahlpause
- Wahlwiederholung
- Stummschaltung
- Lauthören
- Message Waiting

### Hotel spezifische Sonderfunktion Message Waiting



Die Message-Waiting-LED kann auf 4 verschiedene Möglichkeiten angepasst werden:

- a/b-Drehung (Standard für Tenovis)
- Alternative Wahlspannung (Alcatel)
- 80 V Spannung (Matra)
- 48 V Spannung über 2 zusätzliche Drähte

### Weiter Funktionen

- 5 bzw. 10 frei Funktionstasten
- Lautstärke des Lautsprechers regelbar
- Lautstärke des Ruftons in zwei Stufen regelbar
- Tisch- oder Wandmontage (Wandhalter im Lieferumfang enthalten)
- umfangreiche Personalisierungsmöglichkeiten

## Personalisierung / Vorprogrammierung

Zur Personalisierung können mittels Text oder Piktogrammen die Funktionstasten beschrieben werden (siehe Anhang „Symbolauswahlliste“). Unterhalb der Symbole ist Platz für max. 2 Zeilen Beschriftung mit ca. 8 Zeichen (! Kleine Schrift = nur sehr kurze Texte). Die Texte in der Symbolauswahl sind Standard nur in Englisch oder Französisch, wenn deutscher Text gewünscht wird muss Klartext angegeben werden. Auch ein Hotellogo kann aufgedruckt werden. Darüber hinaus ist es möglich alle Funktionen vorzuprogrammieren.

- **Beispiel 5 Funktionstasten**



Folgende Informationen werden für die Personalisierung abgefragt:

- Image Hotellogo  
Hotelname  
Adresse  
Telefonnummer  
Faxnummer  
E-Mail  
Symbole für die 5 bzw. 10 Funktionstasten (Rezeption, Zimmerservice, Restaurant, Wecken etc...)

SELECTION DE PICTOGRAMMES / ICONS SELECTION

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
MESSAGE	SERVICE EN CHAMBRE	SERVICE EN CHAMBRE	REVEIL	RECEPTION FRONT DESK	RECEPTION FRONT DESK	STANDBY OPERATOR	3 TO 5 ROOM OPERATOR	SERVICE EN CHAMBRE	SERVICE EN CHAMBRE
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
CAFE LOUNGE	CAFE LOUNGE	CAFETERIA	SANDWICHES	RESTAURANT	RESTAURANT	RESTAURANT	MENAGE NO KEEPING	MENAGE NO KEEPING	BLANCHISSERIE LAUNDRY
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
BLANCHISSERIE LAUNDRY	CONCIERGE	CONCIERGE	BAGGAGE BELL OPT.	BAGGAGE BELL OPT.	BAGGAGE BELL OPT.	INFO HOTEL	ENTRETIEN MAINTENANCE	TAXI	TAXI
31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
PORTIER	CONCIERGE LOCKER	CONCIERGE LOCKER	COFFEE SAFE	CONFERENCE	REUNION MEETING RM	REUNION MEETING RM	CENTRE D'APPEL	SECRETARIAT	SECRETARIAT
41	42	43	44	45	46	47	48	49	50
DIRECTOR	DIRECTOR	DIRECTOR	GAMING	GARAGE	URGENCE	TRAILER	COFFIN	COFFIN	COFFIN
51	52	53	54	55	56	57	58	59	60
RESERVATIONS	LOC VOYAGE	CHANGE	CHANGE	METEO	METEO	METEO	INFO VOYAGE	INFO VOYAGE	INFO VOYAGE
61	62	63	64	65	66	67	68	69	70
INFO VOYAGE	INFO VOYAGE	DISCOTHEQUE	CASINO	CASINO	CASINO	NAVETTE	OBJET TROUVE	BOUTIQUE	CAFETERIA
71	72	73	74	75	76	77	78	79	80
SEPL. HANDICAPES	SALLE DE SPORT	SALLE DE SPORT	GARDE ENFANT	PISCINE	PISCINE	INFO TENNIS	INFO GOLF	INFO EQUITATION	INFO PATINAGE
81	82	83	84	85	86	87			
YACHTING	BICYCLES	MEDICAL	DENTISTE	PHARMACIE	PHARMACIE	PHARMACIE			